

CAVELIER

ABOGADOS

WEB SITE: www.caveller.com
E-MAIL: caveller@caveller.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

TELEFONO: (57) (1) 347-3611

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
SuperIntendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO

Radicacion : 04010954 00000004 Folios: 49
Fecha (OFI): 2004-02-18 17:51:23
Trámite : 011 PCT-PATENT 379 FREE NACI 444 RESPUESTA
Dependencia: 2520 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Trámite: 011
Evento: 379
Actuación: 444

Referencia : Expediente No. **04.010.954**
Asunto : Solicitud de patente para **"FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA DE LTB₄"**
Solicitante : **BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG**
Fecha de Solicitud : 10 de Febrero de 2004

1. Yo, Emillio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto antes identificado, me refiero al oficio número 5187, notificado por fijación en lista el 21 de Mayo de 2004.

2. Mediante mi memorial número 04.010.954 000 000 03 solicité un plazo de dos (2) meses para atender el oficio número 5187.

3. El oficio número 5187 puso en conocimiento del solicitante el Informe que contiene las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente. Atiendo a las observaciones de la manera siguiente:

3.1. Atentamente presento junto con este escrito los documentos en que consta la cesión del derecho a la patente otorgado por los inventores al solicitante, debidamente legalizados, junto con sus respectivas traducciones oficiales.

116

4. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito a ustedes que se continúe su tramitación.

Bogotá, 10 SET 2004
Señora Jefe



EMILIO FERRERO
T.P.A No. 31.929

 COLO 13736-841-023-9
PRP/PRP/ID-000322/WPC13736

CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4ª Nº 72-35
BOGOTÁ, S - COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Thomas BOCK

domiciliado (s) en Soeren Norbys Allee 5-1,
DK 2300 Kopenhagen, Dinamarca

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención:

Formulación de medicamento
que contiene un antagonista
LTB₄

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(emos), sin limitación, a favor de la
sociedad

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Thomas BOCK

of Soeren Norbys Allee 5-1,
DK 2300 Kopenhagen, Denmark

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention:

"Pharmaceutical formulation containing an LTB₄ antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

Firma

Signature

CAVELIER ABOGADOS
WFOPODERE-343

178

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____ de 200____
ante mí, Notario Público de _____
compareció (eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this _____ day of _____ 200____
before me, a Notary Public of _____
personally appeared _____

to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Notary Public

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:

This public document

2. has been signed by

3. acting in the capacity of

4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at

6. the

7. by

8. No.

9. Seal/stamp

10. Signature

.....

.....

Notariat I Zeppelinring 56, 88400 Biberach
Telefon 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

Unterschriftsbeglaubigung:

Vorstehende, vor mir vollzogene Unterschrift von

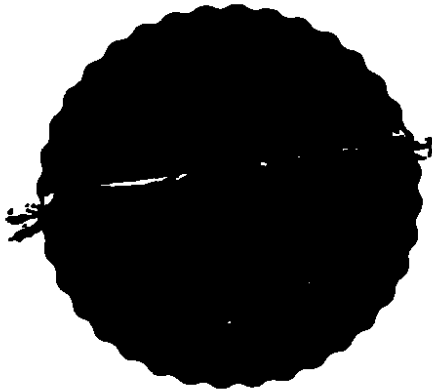
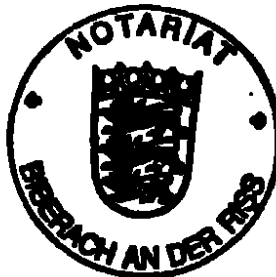
Herrn Dr. Thomas Klaus Bock,
Hirschgang 22, 21682 Stade,
geboren am 24.06.1965,

-ausgewiesen durch Vorlage des Personalausweises-

beglaubige ich hiermit.

Biberach, den 08.04.2004
Notariat Biberach

Groß
Notarvertreter



Apostille
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1 Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde

2 ist unterschrieben von Notarvertreter

3 in seiner Eigenschaft als Groß
Stellvertreter
Notar

4 sie ist versehen mit dem Stempel
des Notariats Biberach

Es folgt 27. April 04

5 in Biberach am 08.04.04

7 durch den Präsidenten des Landgerichts

8 unter Nr. 127/04

9 Diege Stelle ist unterschriftet
Stable



Vizepräsident des Landgerichts

120
TRADUCCION OFICIAL No. 10198

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparezcan a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Thomas BOCK, domiciliado en Soeren Norbys Allee 5-1 KK 2300 Kopenhagen, Dinamarca, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la Invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial I Nr. 190/2004

Notaría I Zeppelningang 56. 88400

Tel. 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

AUTENTICACION DE FIRMA

Certifico la autenticidad de la firma antecedente, puesta ante mí, por el

Dr. Thomas Klaus Bock,
domiciliado en Hirschgang 22, 21682 Stade
nacido el 24.06.1965

- quien se identificó mediante presentación de su cédula de ciudadanía -

Biberach, 08.04.2004

Notaría Biberach

Fdo.: firma ilegible

Groß

Notario

(sello redondo en tinta)

Notaría – Biberach an der Riss

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL

Resolución No 599 del 6 de marzo de 1978

(Hilo y oblea notarial en relieve)

APOSTILLA

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el notario Groß

3. Actuando en calidad de notario suplente

4. Lleva el sello oficial del notario de Biberach

Certificado

5. en Ravensburg

6. el 27 de abril 2004

7. por el Presidente del Tribunal Regional

8. bajo el No 127/04

9. Sello

10. Firma

Tribunal Regional de Ravensburg

Fdo.: ilegible

Stehle

Vicapresidente del Tribunal Regional

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 12 de mayo de 2004.

C. 2198

LIZ ARRIAGA DE HERRERA
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Resolución No. 599 Minjusticia

DE SE ASUME
 EL CARGO DE
 ELIENIO
 1:34
 Mjono
 CU2 Amaga
 ECU EL
 PERA
 ICADAS

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA FE DE
 BUENOS AIRES DEBO CONSTAR QUE LA(S) FIRM(A)S
 [Firma] [Firma]
 CON LA FIRMA REGISTRADA POR
 EL CIRCULO DE SANTA FE DE BUENOS AIRES
 17 MAY 2004



11 1228-CO
2
122

CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CALLE 4ª N° 72-35
BOGOTÁ, S - COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Robert BECKER

domiciliado (s) en Stresemannstr. 40,
88400 Biberach/Riss, Alemania

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención
Formulación de medicamento
que contiene un antagonista
LTB4

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la
sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Robert BECKER

of Stresemannstr. 40,
88400 Biberach/Riss, Germany

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention

"Pharmaceutical formulation containing an LTB4 antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this

June 10th 2004

en/in

Nar derste dt

Firma

[Signature]

Signature

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los ____ días del mes de ____ de 200__
ante mí, Notario Público de ____
compareció (eron) personalmente ____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this ____ day of ____ 200__
before me, a Notary Public of ____
personally appeared ____

to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Notary Public

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

UR-Nr. 336/2004 S

NOTARIAL CERTIFICATE

CITY: NORDERSTEDT
COUNTRY: GERMANY

On this 10. day of June, 2004, personally appeared before me the named

Dr. Robert Erwin Max Becker, day of birth 16. April 1955, adress: D 88400 Biberach
/ Riss, Stresemannstraße 40, proved to me by identity card number 7085354989

who acknowledged that he/she signed the document as his/her voluntary act for the
purposes therein set forth.

signature



Robert Erwin Max Becker

NOTARY PUBLIC

Notary Klaus Soth
Germany
10. day of June 2004

Kostenrechnung:

(§§ 141, 154 KostO)

Wert: Euro 5.000,00

Gebühr §§ 32, 45 KostO

16 % Mehrwertsteuer

10,50 €

1,68 €

12,18 €

=====

Klaus Soth
Notary



APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese Öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Klaus Sth
3. in seiner Eigenschaft als Notar in Nordstedt

4. als ist versehen mit dem Siegel/Stempel des (der) Notars

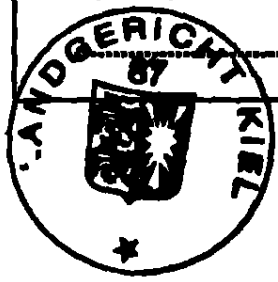
Bestätigt

5. in Kiel 6. am 15.06.2004

7. durch den ständigen Vertreter des Präsidenten des Landgerichts Kiel
in Kiel, den Justizrat Hartwig Jön

8. unter Nr. 591/2004

9. Siegel/Stempel: 10. Unterschrift:
Hartig Jön



225

TRADUCCION OFICIAL No. 10365

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Robert BECKER, domiciliado en Stresemannstr. 40, 88400 Biberach, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la Invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Dado y firmado el 10 de junio 2004 en Nordertedt, Alemania. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial 336/2004 S

Sigue autenticación notarial (individuo) en inglés de la firma antecedente por el notario de Norderstedt, Klaus Soth, el 10 de junio 2004.(hilo y obles notarial en relieve).

Costas

(Arts. 141, 154 KostO)

Valor: 5.000 Euros

Derechos Arts. 32, 45 KostO

IVA 16%

10,50 €

1,66 €

12,18 €

Fdo.: firma ilegible

Notario

APOSTILLE

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

126

- 2. Ha sido firmado por Klaus Soth
- 3. Actuando en calidad de notario de Norderstedt
- 4. Lleva el sello oficial del notario

Certificado

- 5. en Kiel
- 6. el 15.06.2004
- 7. por el representante permanente del Presidente del Tribunal Regional de Kiel, en Kiel, el funcionario de justicia Hartwig Jöns
- 8. bajo el No. 591/2004
- 9. Sello
Tribunal Regional de Kiel
- 10. Firma
Fdo.: ilegible

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 2 de septiembre 2004

C. 2087
NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
2004 SEP -9 P 12:35
Jefe de Legalizaciones
SABIAFE DE BOGOTÁ D.C.

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Resolución No.598 Minjusticia

SECCION DE RELACIONES
EXTERIORES
Luz Arriaga
63749
CONFECCION DE APACHE EN EL
CONSEJO DE REPOSICION
LAS FUNCIONES UBICADAS

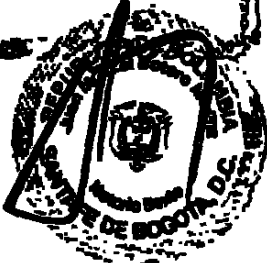
COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Luz Prieta de Herbe

IDENTIFICADO CON C.C. No.(s)

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 08 SET. 2004



127

TRADUCCIÓN OFICIAL 215/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL ROBERT BECKER, DOMICILIADO EN STRESEMANNSTR. 40, 88400 BIBERACH/RISS ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY 10 DE JUNIO DE 2004.

FIRMA ILEGIBLE. UR-NR. 336/2004 S

CERTIFICADO NOTARIAL CIUDAD NORDERSTEDT PAÍS: ALEMANIA

Hoy 10 de junio de 2004, compareció personalmente ante mí Dr. Robert Erwin Max Becker, nacido el 16 de abril de 1955. Dirección: D 88400 Biberach/Riss Stresemannstrasse 40, demostrada ante mí por Tarjeta de Identidad número 7085354989, quien reconoció haber firmado el documento como un acto de su propia voluntad, para los objetivos allí expresados.

Firma ilegible, notario público Notario Klaus Soth, Alemania, 10 de junio de 2004. Nota de apostilla de fecha 15 de junio de 2004. Número 591/2004.

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5939

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

Eduardo Calado N.
Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
MIN. JUST. 1976
Reg. 24 Febrero de 1976

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Calado Noguera

IDENTIFICADOS CON C.C. No.(s)

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:35

ECB

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

Eduardo Calado
63750

CONFORMA MARCARE EN EL
DOCUMENTO QUE PRESENTA
LAS FIRMAS INDICADAS

1-1228 cc
2
mg

CAVELIER
ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4ª Nº 72-35
BOGOTÁ, D. C. COLOMBIA

Il Urkund nrcll 8911 2004

CESION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Rene ROSCHER

domiciliado (s) en Mainaustrasse 96,
78464 Konstanz, Alemania

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención:

Formulación de medicamento que
contiene un antagonista LTB4

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y
transfiero(emos), sin limitación, a favor de la
sociedad

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de

Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Rene ROSCHER

of Mainaustrasse 96,
78464 Konstanz, Germany

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention:

"Pharmaceutical formulation containing an LTB4 antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of
Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

Firma

Signature

1089

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los 11 días del mes de Juni de 2004
ante mí, Notario Público de Konstanz
compareció (eron) personalmente Harm Dr. René Roscher,
geb. 26.08.1968, Mainaustr. 96, 78464 Konstanz,
a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Konstanz, den 11. Juni 2004
Notariat II Konstanz

Notario Público

Dr. Sieß, Notar

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this 11 day of June 2004
before me, a Notary Public of Konstanz
personally appeared Harm Dr. René Roscher,
geb. 26.08.1968, Mainaustr. 96, 78464 Konstanz,
to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Konstanz, den 11. Juni 2004
Notariat II Konstanz

Notary Public

Dr. Sieß, Notar



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

Apostille

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von

Justizrat Dr. Sieß

3. in seiner Eigenschaft als

Notar

4. sie ist versehen mit dem Dienststempel
des Notariats Konstanz

Bestätigt

5. In Konstanz

6. am 21.06.2004

7. durch Vorsitzenden Richter am Landgericht Basel
beim Landgericht Konstanz

8. unter Nr. E 910 a (AR 428/04)

9. Siegel/Stamp

10. Unterschrift



[Handwritten signature]



131

TRADUCCION OFICIAL No. 10364

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Rene ROSCHER, domiciliado en Mainaustrasse 96, 78464 Konstanz, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma mbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

II Protocolo notarial 891/2004

Sigue autenticación notarial (individuo) en inglés y español de la firma antecedente por el notario de Konstanz, Dr. Sieß, el 11 de junio 2004.(hilo y oblea notarial en tinta)

APOSTILLE

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el Justizrat Dr. Sieß

3. Actuando en calidad de notario

4. Lleva el sello oficial de la notaría de Konstanz

Certificado

5. en Konstanz

6. el 21.06.2004

7. por el Juez presidente del Tribunal Regional de
Basel en el Tribunal Regional de Konstanz

132

8. bajo el No. E 910 a (AR 428/04) ✓

9. Sello

Tribunal Regional de Konstanz

10. Firma

Fdo.: ilegible

(Hilo y obles en tinta del Tribunal Regional de Konstanz)

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 19 de agosto de 2004.

C. 1973

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
[Signature]
Resolución No. 569 de 2004

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
1004 SEP -9 P 12: 32
[Signature]
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES
Luz Arriaga
6637743
... LA APARECE EN EL
DOCUMENTO REFERENTE A
LAS FUERZAS ARMADAS

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIR
MA(S) PUESTA(S) POR Luz Arriaga de Herbe

IDENTIFICADOS CON C.C. No.(s) _____

ES(SON) AUTENTICA(S)
SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



133

TRADUCCIÓN OFICIAL 214/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL RENÉ ROSCHER, DOMICILIADO EN MAINAUSTRASSE 96, 78464 KONSTANZ, ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

AUTENTICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUAL) EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, DE FECHA 11 DE JUNIO DE 2004 POR LA CUAL SE CERTIFICA LA COMPARECENCIA DE DR. RENÉ ROSCHER, PARA CERTIFICAR HABER FIRMADO DICHO DOCUMENTO, Y TENER CAPACIDAD JURÍDICA PARA HACERLO.

NOTARIO PÚBLICO: DR. SIESS, NOTARIO.

Nota de apostilla en idioma alemán E910 a (AR 428/04) ✓

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5938

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

Eduardo Calado N.
Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
COLO-13736-841-023-9
Res. 541 febrero de 1976

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Calado Riquelme

IDENTIFICADOS CON C.C. No.(s)

ES(SO) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2004





NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:33

JES

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

Eduardo Calado

663744

... LA PRESENTA APARECE EN EL
DOCUMENTO QUE SE PRESENTA
LAS FIRMAS INDICADAS

CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4ª N° 72-35
BOGOTÁ, B - COLOMBIA

CESSION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Achim SAUER

domiciliado (s) en Bluetenweg 30,
88214 Ravensburg-Torkenweiler, Alemania

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención:
formulación de medicamento
que contiene un antagonista
LTB4

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la
sociedad
Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de
Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Achim SAUER

of Bluetenweg 30,
88214 Ravensburg-Torkenweiler, Germany

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention:

"Pharmaceutical formulation containing an LTB4 antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of
Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

Firma

Signature

135

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los ____ días del mes de ____ de 200 ____
ante mí, Notario Público de ____
compareció (eros) personalmente ____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

____ Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this ____ day of ____ 200 ____
before me, a Notary Public of ____
personally appeared ____

to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

____ Notary Public

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document

2. has been signed by

3. acting in the capacity of

4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the

7. by

8. No.

9. Seal/stamp 10. Signature

.....

.....

Notariat I Zeppelinring 56, 88400 Biberach
Telefon 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

Unterschriftsbeglaubigung:

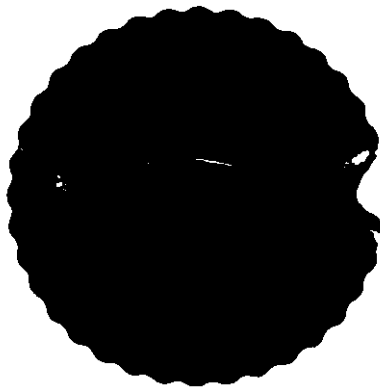
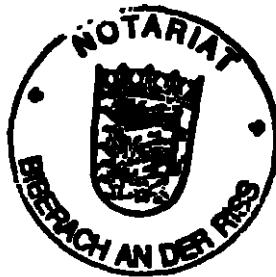
Vorstehende, vor mir vollzogene Unterschrift von

Herrn Dr. Achim Sauer, Diplom-Biologe,
geb. am 04.06.1967,
wohnhaft in Blütenweg 30, 88214 Ravensburg-Torkenweiler,
-persönlich bekannt-,

beglaubige ich hiermit.

Biberach, den 14.07.2004
Notariat Biberach

Fuchsschwanz
Notar



Apostille
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1 Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
2 ist unterschrieben von Bezirksnotar Fuchsschwanz
3 in seiner Eigenschaft als öffentlicher Notar
4 als ist versehen mit dem Siegelstempel des (der) Notariats Biberach

Bestätigt
5 in Ravensburg 6 am 22.07.04
7 durch den Präsidenten des Landgerichts
8, unter Nr. 010 a - 253/04
9, Siegelstempel 10, Unterschrift
Dr. Steinle



137

TRADUCCION OFICIAL No. 10363

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Ariaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Achim SAUER, domiciliado en Blütenweg 30, 88214 Ravensburg, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la Invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial | Nr. 398/2004

Notaría | Zeppelingerstr. 56. 88400

Tel. 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

AUTENTICACION DE FIRMA

Certifico la autenticidad de la firma antecedente, puesta ante mí, por el señor

Dr. Achim Sauer, Dipl. Biólogo,

nacido el 04.06.1967

domiciliado en Blütenweg 30, 88214 Ravensburg-Torkenweiler

- a quien conozco en persona -.

Biberach, 14.07.2004

Notaría Biberach

Fdo.: firma ilegible

Fuchschwanz

(sello redondo en tinta)

Notario

Notaría – Biberach an der Riss

(Hilo y oblea notarial en relieve)

APOSTILLA

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el notario Fuchschwanz

3. Actuando en calidad de notario público

4. Lleva el sello oficial del notario de Biberach

Certificado

5. en Ravensburg

6. el 22.07.2004

7. por el Presidente del Tribunal Regional

8. bajo el No 910 a - 253/04

9. Sello

10. Firma

Tribunal Regional de Ravensburg

Fdo.: ilegible

Dr. Steinle

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 2 de septiembre de 2004.

C. 2168

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Luz Arriaga de Herber
Resolución No. 568 Minjusticia

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:33

ues

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

... DE RELACIONES
... DE

Luz Arriaga
63743

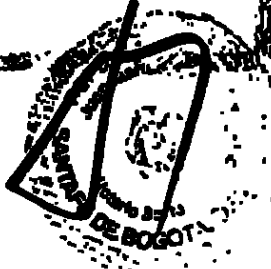
... A APARECE EN EL
... DE LA
... LAS FUNCIONES INDICADAS

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR *Luz Arriaga de Herber*

IDENTIFICADOS CON C.C. NO.(S) _____

ES(SON) AUTENTICA(S) _____

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



TRADUCCIÓN OFICIAL 214/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL ACHIM SAUER, DOMICILIADO EN BLUETENWEG 30, 88214 RAVENSBURG-TORKENWEILER, ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY (DATO EN BLANCO).

FIRMA ILEGIBLE.

Nota de apostilla en idioma alemán #253/04

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5937

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

Eduardo Calado N.

Eduardo Calado Noguera
"TRADUCTOR OFICIAL"
BOGOTÁ - COLOMBIA
Res 541 Febrero de 1976

SE RECONOCE LA APOSTILLA EN EL
DOCUMENTO DE APOSTILLA
LAS FIRMAS INSCRITAS

Ministerio de Relaciones
Exteriores
Eduardo Calado N.
63746

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD POR EL TEXTO
1004 SEP -9 P 12:33
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTÁ D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Celado Riquena

IDENTIFICADOS CON C.C. No.(s)

ES (SON) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2006



111228
2140

CAVELIER
ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA # N° 72-35
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

CESSION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Ulrich ROTH

domiciliado (s) en Kastanienweg 31/1,
88400 Biberach, Alemania

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención:
Formulación de medicamento
que contiene un antagonista
LTB4

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la
sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Ulrich ROTH

of Kastanienweg 31/1,
88400 Biberach, Germany

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention:

"Pharmaceutical formulation containing an LTB4 antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

M. Roth
Firma Signature

CAVELIER ABOGADOS
WFFOUEB-343

149

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los ____ días del mes de _____ de 200____
ante mí, Notario Público de _____
compareció (eron) personalmente _____

_____ a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this ____ day of _____ 200____
before me, a Notary Public of _____
personally appeared _____

_____ to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Notary Public

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

142

Urkundenrolle I Nr. 395/2004

Notariat I Zeppelinring 56, 88400 Biberach
Telefon 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

Unterschriftsbeglaubigung:

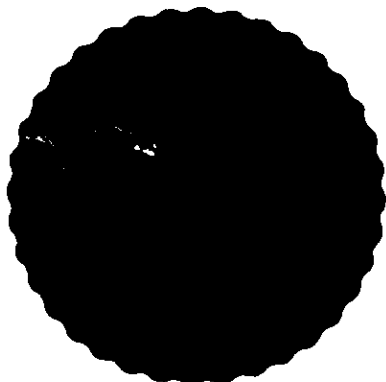
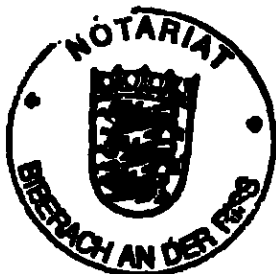
Vorstehende, vor mir vollzogene Unterschrift von

Herrn Dr. Ulrich Roth, Chemiker, geb. am 27.06.1968,
wohnhaft in Kastanienweg 31/1, 88400 Biberach,
-persönlich bekannt-,

beglaubige ich hiermit.

Biberach, den 14.07.2004
Notariat Biberach

Fuchsschwanz
Notar



Apostille	
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)	
1. Land: Bundesrepublik Deutschland	
Diese öffentliche Urkunde	
2. ist unterzeichnet von:	Bezirksnotar
Fuchsschwanz	
3. in seiner Eigenschaft als:	Öffentlicher
Notar	
4. er ist vereint mit dem Stempel:	Notariat Biberach
Bezeugt	
5. in: Ravensburg	am: 22.07.2004
7. durch die: Bezirksnotar	Landgericht
8. unter Nr.:	253/04
9. Stempel:	10. Unterschrift:
Landgericht	Dr. Steinle
Ravensburg	

143

TRADUCCION OFICIAL No. 10362

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Ulrich ROTH, domiciliado en Kastanienweg 31/1 88400 Biberach, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial I Nr. 395/2004

Notaría I Zeppelinring 56, 88400

Tel. 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

AUTENTICACION DE FIRMA

Certifico la autenticidad de la firma antecedente, puesta ante mí, por el señor

Dr. Ulrich Roth, Químico, nacido el 27.06.1968
domiciliado en Kastanienweg 31/1 88400 Biberach,
- a quien conozco en persona -.

Biberach, 14.07.2004

Notaría Biberach

Fdo.: firma ilegible

Fuchsschwanz

Notario

(sello redondo en tinta)

Notaría -- Biberach an der Riss

(Hilo y oblea notarial en relieve)

APOSTILLA

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el notario Fuchschwanz

3. Actuando en calidad de notario público

4. Lleva el sello oficial del notario de Biberach

Certificado

5. en Ravensburg

6. el 22.07.2004

7. por el Presidente del Tribunal Regional

8. bajo el No 910 a - 253/04

9. Sello

10. Firma

Tribunal Regional de Ravensburg

Fdo.: ilegible

Dr. Steinle

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 2 de septiembre de 2004.

C. 2141

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Luz Arriaga de Herber
Resolución No. 549 Manjusbata

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12: 34

mes
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

OFICINA DE RELACIONES
EXTERIORES

Luz Arriaga
63747

OFICINA ASISTENTE EN EL
CODIFICADO DE CANCELACION
LAS FOLIOS 10655 Y 10656

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAY QUE CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Luz Arriaga de Hebel

IDENTIFICADOS CON C.C. No.(s)

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



145

TRADUCCIÓN OFICIAL 213/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL ULRICH ROTH, DOMICILIADO EN KASTANIENWEG 31/1, 88400, BIBERACH, ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY (DATO EN BLANCO).

FIRMA ILEGIBLE.

Nota de apostilla en idioma alemán #253/04 ✓

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5935

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

Eduardo Calado N.

Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
MIN - JUSTICIA
Res. 541 Febrero de 1976

LA SECRETARÍA GENERAL DE
RELACIONES EXTERIORES
RECEBE LA PRESENTE
EL 10 DE SEPTIEMBRE DE 2004

Ministerio de Relaciones
Exteriores
Eduardo Calado
63748

JEFE DE LEGALIZACIONES
SECRETARÍA DE BOGOTÁ D.C.

2004 SEP -9 P 12:34
Luc

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Celado Riquera

IDENTIFICACION CON C.C. No.(s)

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



1/17/06

CAVELIER
ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4ª N° 72-35
BOGOTÁ, B - COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Siglinde MOLL

domiciliado (s) en Auhaldenstrasse 14,
88437 Aepfingen, Gde. Maselheim, Alemania

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención:
Formulación de medicamento,
que contiene un antagonista
LTB4

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la
sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Siglinde MOLL

of Auhaldenstr. 14,
88437 Aepfingen, Gde. Maselheim, Germany

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention:
"Pharmaceutical formulation containing an LTB4 antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

Firma

Siglinde Moll

Signature

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los ____ días del mes de _____ de 200____
ante mí, Notario Público de _____
compareció (eron) personalmente _____

_____ a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this ____ day of _____, 200____
before me, a Notary Public of _____
personally appeared _____

_____ to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Notary Public

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

148

Urkundenrolle I Nr. 396/2004

Notariat I Zeppelinring 56, 88400 Biberach
Telefon 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

Unterschriftsbeglaubigung:

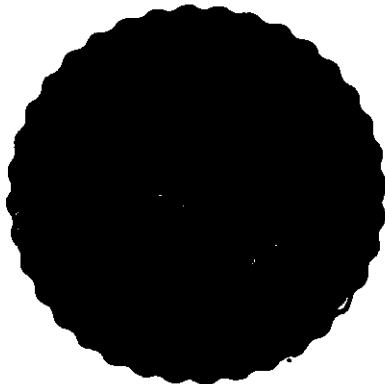
Vorstehende, vor mir vollzogene Unterschrift von

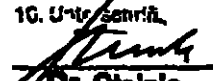
Frau Siglinde Moll, Pharmakantin, geb. am 12.05.1974,
wohnhaft in Schillerweg 4, 88433 Schemmerhofen,
-ausgewiesen durch Personalausweis-,

beglaubige ich hiermit.

Biberach, den 14.07.2004
Notariat Biberach

Fuchsschwanz
Notar



Apostille	
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)	
1. Land: Bundesrepublik Deutschland	Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von	Bezirksnotar Fuchsschwanz
3. in seiner Eigenschaft als	öffentlicher Notar
4. als ist versehen mit dem Siegel/Stampel des (der)	Notariats Biberach
Bezeugt	
5. in Ravensburg	6. am 22.07.2004
7. durch den Präfixierten des Landesgericht	
8. unter Nr.	8.73 - 253/04
9. Stempel	10. Unterschrift
	 Dr. Steinhilber

TRADUCCION OFICIAL No. 10361

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Siglinde MOLL, domiciliada en Auhaldenstr. 14, 88437 Aepfingen, municipio de Maselheim, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial I Nr. 396/2004

Notaría I Zeppelingering 56. 88400

Tel. 07351/1803-10 Fax 07351/1803-80

AUTENTICACION DE FIRMA

Certifico la autenticidad de la firma antecedente, puesta ante mí, por la señora

Siglinde Moll, , producción productos farmacéuticos, nacida el 12.05.1974
domiciliada en Schillerweg 4, 88433 Schemmerhofen,
- quien se identificó con su cédula de ciudadanía -.

Biberach, 14.07.2004

Notaría Biberach

Fdo.: firma ilegible

Fuchsschwanz

(sello redondo en tinta)

Notario

Notaría – Biberach an der Riss

(Hilo y oblea notarial en relieve)

APOSTILLA

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el notario Fuchsschwanz

3. Actuando en calidad de notario público

4. Lleva el sello oficial del notario de Biberach

Certificado

5. en Ravensburg

6. el 22.07.2004

7. por el Presidente del Tribunal Regional

8. bajo el No 910 a - 253/04

9. Sello

10. Firma

Tribunal Regional de Ravensburg

Fdo.: ilegible

Dr. Steinle

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 2 de septiembre de 2004.

C. 2212

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Luz Arriaga de Herber
Resolución No. 569 X/justicia

**NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO**

96 SEP -9 P 12:36

**JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.**

ESTADO DE RELACIONES EXTERNAS

LUZ AMAGA
63751

CON LA APARICIÓN DEL
DOCUMENTO DE LA
LAS FUENTES INDICADAS

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA FE DE
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(E) FIR
MA(S) PUESTA(S) POR Luz Arriaga de Herber
IDENTIFICADOS CON C.C. No (s)
Es(SON) AUTENTICA(S)
SANTA FE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



181 ~~151~~

TRADUCCIÓN OFICIAL 213/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL SIGLINDE MOLL, DOMICILIADO EN AUHALDENSTRASSE 14, 88437 AEPFINGEN, GDE. MASELHEIM, ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY (DATO EN BLANCO).

FIRMA ILEGIBLE.

Nota de apostilla en idioma alemán #253/04

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5934

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

SE CERTIFICA APOSTILLA EN EL
DOCUMENTO DE APOSTILLA
LAS FUENTES INDICADAS

Edoardo Calado
MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES
63752

Edoardo Calado N.

Edoardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
MIN - EX - 1413
Ene. 301 Febrero de 1976

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
1004 SEP - 9 P 12:36
Jefe de LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTÁ D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA FE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Catala

Noguera

IDENTIFICADOS CON C.C. No ()

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTA FE DE BOGOTA, 09 SET. 2004



157

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los ____ días del mes de _____ de 200____
ante mí, Notario Público de _____
compareció (eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this ____ day of _____ 200____
before me, a Notary Public of _____
personally appeared _____

to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Notary Public

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

Notariat I Zeppelinring 56, 88400 Biberach
Telefon 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

Unterschriftsbeglaubigung:

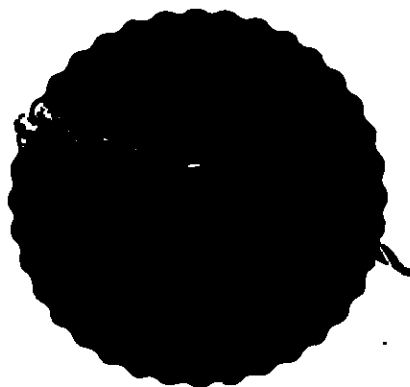
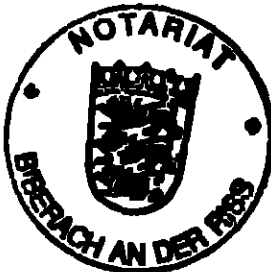
Vorstehende, vor mir vollzogene Unterschrift von

Herrn Karl Weber, geb. am 24.01.1954,
wohnhaft in Ingoldinger Weg 19, 88456 Ingoldingen-Grodt,
-persönlich bekannt-,

beglaubige ich hiermit.

Biberach, den 14.07.2004
Notariat Biberach

Fuchsschwanz
Notar



Apostille

(Convention de La Haye du 3 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland
2. Diese öffentliche Urkunde ist unterschrieben von Bezirksnotar Fuchsschwanz
3. in seiner Eigenschaft als öffentlicher Notar
4. sie ist versehen mit dem Siegel-Stempel des (der) Notariats Biberach

Bestätigt

5. in Ravensburg 6. am 22.07.2004
7. durch den Präsidenten des Landgerichts
8. unter Nr. 010 a - 253/04
9. Siegel-Stempel: Landgericht Ravensburg
10. Unterschrift: Dr. Steinle



TRADUCCION OFICIAL No. 10360

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Karl WEBER, domiciliado en Ingoldinger Weg 19, 88456 Grodt/Ingoldingen, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la Invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial I Nr. 397/2004

Notaría I Zeppelingerstr. 56. 88400

Tel. 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

AUTENTICACION DE FIRMA

Certifico la autenticidad de la firma antecedente, puesta ante mí, por el señor

Karl Weber, nacido el 24.01.1954,
domiciliado en Ingoldinger Weg 19, 88456 Ingoldingen-Grodt,
- a quien conozco en persona - .

Biberach, 14.07.2004

Notaría Biberach

Fdo.: firma ilegible

Fuchsschwanz

(sello redondo en tinta)

Notario

Notaría - Biberach an der Riss

(Hilo y oblaa notarial en relieve)

APOSTILLA

(Convention de La Haya du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el notario Fuchsschwanz

3. Actuando en calidad de notario público

4. Lleva el sello oficial del notario de Biberach

Certificado

5. en Ravensburg

6. el 22.07.2004

7. por el Presidente del Tribunal Regional

8. bajo el No 910 a - 253/04

9. Sello

10. Firma

Tribunal Regional de Ravensburg

Fdo.: ilegible

Dr. Steinle

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 2 de septiembre de 2004.

C. 2150

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Luz Arriaga de Herber
Resolución No. 599 Minjusticia

DE RELACIONES
41 HOURS

Luz Arriaga
063741

LA OFICINA APARECE EN EL
BOLETIN DE NOTICIAS
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:31

LES
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR Luz Arriaga de Herber

IDENTIFICADOS CON C.C. NO.(s) _____

ES(SO) AUTENTICA(S) _____

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET 2004



157

TRADUCCIÓN OFICIAL 212/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL KARL WEBER, DOMICILIADO EN INGOLDINGER WEG 19, 88456 GRODT/INGOLDINGEN, ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY (DATO EN BLANCO).

FIRMA ILEGIBLE.

Nota de apostilla en idioma alemán #253/04

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5933

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

Eduardo Calado N.

Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
MINISTERIO DE JUSTICIA
Res. 541 Febrero de 1976

43

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA FE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Calado

Poguer

IDENTIFICADOS CON C.C. No(s)

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTA FE DE BOGOTA. 09 SET. 2004



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:31

Jefe de LEGALIZACIONES
SANTA FE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

Eduardo Calado
66063742

...INFORMA APOYAR EN EL
PROCESO DE LEGALIZACION
LAS FIRMAS INDICADAS

111228
15

CAVELIER
ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4ª N° 72-35
BOGOTÁ, B - COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros), abajo firmado (s)
Anja KOHLRAUSCH

domiciliado (s) en Fuenf Linden 31,
88400 Biberach, Alemania

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y
verdadero(s) inventor(es) de la invención: Formulación de medicamento
que contiene un antagonista
LTB4

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la
sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

constituida y existente de conformidad con las
leyes de Alemania

domiciliada en 55216 Ingelheim,
Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y
que la citada Compañía queda facultada para
solicitar en su nombre la patente correspondiente
en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned
Anja KOHLRAUSCH

of Fuenf Linden 31,
88400 Biberach, Germany

state(s) under oath to be sole and
true inventor(s) of the invention:

"Pharmaceutical formulation containing an LTB4 antagonist"

state as well, that assign, without reservations
or limitations in favour of

Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

a corporation constituted and existing in
conformity with the laws of Germany

domiciled in 55216 Ingelheim,
Germany

all rights inherent to said invention and that
the above mentioned company hereby is
enabled to apply, in its name, for
the corresponding patent in the Republic
of Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____

en/in _____

Firma

Signature

159

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los ____ días del mes de _____ de 200____
ante mí, Notario Público de _____
compareció (eron) personalmente _____

_____ a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

Notario Público

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this ____ day of _____ 200____
before me, a Notary Public of _____
personally appeared _____

_____ to me known, and known to me to be the person(s)
who executed that foregoing document, and who has
(have) legal capacity to execute it.

Notary Public

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

.....

160

Urkundenrolle I Nr. 399/2004

Notariat I Zeppelinring 56, 88400 Biberach
Telefon 07351/1803-10 Fax 07351/1803-60

Unterschriftsbeglaubigung:

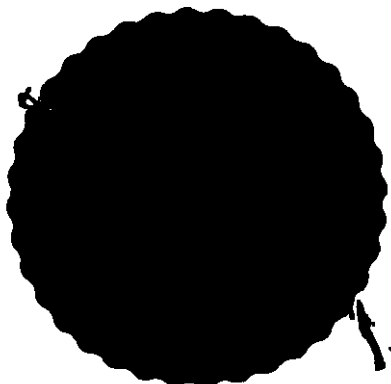
Vorstehende, vor mir vollzogene Unterschrift von

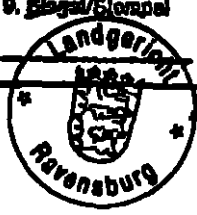
Frau Dr. Anja Kohlrausch, Apothekerin,
geb. am 27.11.1967,
wohnhaft in Fünf Linden 31, 88400 Biberach,
-ausgewiesen durch Personalausweis-,

beglaubige ich hiermit.

Biberach, den 14.07.2004
Notariat Biberach

Fuchsschwanz
Notar



Apostille	
(Convention de La Haye du 5 octobre 1981)	
1. Land: Bundesrepublik Deutschland	Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von	<u>Bezirksnotar</u>
3. in seiner Eigenschaft als	<u>Fuchsschwanz</u>
	<u>Notar</u>
4. als ist versehen mit dem Gegestempel	des (der) <u>Notariats Biberach</u>
Bezeugt	
5. in <u>Ravensburg</u>	6. am <u>22.07.2004</u>
7. durch den Präsidenten des Landgerichtes	
8. unter Nr. <u>810 a - 253/04</u>	
9. Stempel/Gestempel	10. Unterschrift
	<u>Dr. Steinle</u>

162

TRADUCCION OFICIAL No. 10359

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de los sellos y autenticaciones en alemán que aparecen a continuación de un documento de Cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual Anja KOHLRAUSCH, domiciliada en Fuenf Linden 31, 88400 Biberach, Alemania, declara bajo juramento ser uno de los verdaderos inventores de la Invención "Formulación de medicamento que contiene un antagonista LTB4" y declara así mismo que cede y transfiere sin limitación a favor de la sociedad Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG., constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania, domiciliada en 55216 Ingelheim, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia. Hay una firma ilegible.

Protocolo notarial I Nr. 399/2004

Notaría I Zeppelingerstr. 58. 88400

Tel. 07351/1803-10 Fax 07351/1803-80

AUTENTICACION DE FIRMA

Certifico la autenticidad de la firma antecedente, puesta ante mí, por la señora

Dra. Anja Kohlrausch, farmacóloga,
nacida el 27.11.1967
domiciliada en Fünf Linden 31, 88400 Biberach,
- quien se identificó con su cédula de ciudadanía-.

Biberach, 14.07.2004

Notaría Biberach

Fdo.: firma ilegible

Fuchsschwanz

(sello redondo en tinta)

Notario

Notaría – Biberach an der Riss

(Hilo y oblea notarial en relieve)

APOSTILLA

(Convention de La Haya du 5 octobre 1981)

1. País: República Federal de Alemania

Este documento público

2. Ha sido firmado por el notario Fuchsschwanz

3. Actuando en calidad de notario público

4. Lleva el sello oficial del notario de Biberach

Certificado

5. en Ravensburg

6. el 22.07.2004

7. por el Presidente del Tribunal Regional

8. bajo el No 910 a - 253/04 ✓

9. Sello

10. Firma

Tribunal Regional de Ravensburg

Fdo.: ilegible

Dr. Steinle

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 2 de septiembre de 2004.

C. 2187

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Luz Arriaga de Herber
Resolución No. 569 de 2004

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:30

Luc

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIR
MA(S) PUESTA(S) POR

Luz Priaga de Herber

IDENTIFICADOS CON C.C. 117.16

ES(SON) AUTENTICA(S)

SANTAFE DE BOGOTA,

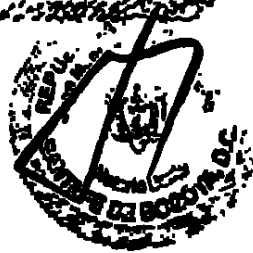
09 SET. 2004

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

Luz Priaga

63739

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES
LAS FUENTES 5-16711 ADMS



TRADUCCIÓN OFICIAL 211/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL ANJA KOHLRAUSCH, DOMICILIADO EN FUENF LINDEN 31, 88400 BIBERACH, ALEMANIA, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: FORMULACIÓN DE MEDICAMENTO QUE CONTIENE UN ANTAGONISTA LTB4, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION EN FAVOR DE BOEHRINGER INGELHEIM PHARMA GMBH & CO. KG, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DE ALEMANIA, DOMICILIADA EN 55216 INGELHEIM, ALEMANIA, JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY (DATO EN BLANCO).

FIRMA ILEGIBLE.

Nota de apostilla en idioma alemán #253/04

COLO-13736-841-023-9

WPCL002G. ID 5932

Bogotá, 7 de septiembre de 2004.

Eduardo Calado N.

Eduardo Calado Noguera
TRADUCTOR OFICIAL
BOE - E. N. N. N.
Res. 541 Febrero de 1976

X9

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAY QUE CONSTAR QUE LA(S) ANTERIOR(ES) FIRMA(S) PUESTA(S) POR

Eduardo Cabado Napura

IDENTIFICACIONES CON C.C. No. (s)

SANTAFE DE BOGOTA, 09 SET, 2003

COPIA DE LA FIRMA



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 SEP -9 P 12:30

ues

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

Eduardo Cabado
63740

COPIA DE LA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DE REPETICION
LAS FUNCIONES INDICADAS

2020
Bogotá D C

Doctor(a)
EMILIO FERRERO.
Apoderado(a)

REFERENCIA:	Radicación N°	04-10954
	Solicitud internacional	PCT/EP02/07618
	Fecha limite de inicio en fase nacional	14/02/2004
	Trámite	011
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio N°	603
	Folios	001

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en el asunto, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486, de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y comercio, se envía el extracto de la solicitud a la oficina de comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial, conforme lo dispone el artículo 40 de la referida Decisión 486.

Cúmplase
Dado en Bogotá D C, **19 JUL 2005**


ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Jefe División de Nuevas Creaciones.

202028

Al contestar favor indique el número de radicación consignado en el sticker

Sede Centro: Carrera 13 No. 27-00 Pisos 2, 5, 7 y 10
Commutador: 3 820840 Fax: 3 505220
Sede CAN: Tr. 40A No. 38-50 3153265 al 69
Fax: 3 505220. Línea 9800-910 165
Web: www.sic.gov.co e-mail: info@sic.gov.co
Bogotá D.C. - Colombia